

# МАШИНКА ЗА ПОДСТРИГВАНЕ - РЪКОВОДСТВО ЗА УПОТРЕБА

Първо, благодарим Ви, че избрахте нашите продукти.

Моля, прочетете внимателно инструкциите, преди да използвате този продукт.

## ВАЖНА ИНФОРМАЦИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Моля, запазете това ръководство за бъдещи справки.

- Не използвайте уреда в банята или при условия на висока влажност.
- Никога не потапяйте уреда във вода или в други течности, за да избегнете токов удар; не се опитвайте да включвате уреда, ако той падне във вода, а незабавно го изключете от електрическата мрежа.
- Не включвайте и не изключвайте щепсела с мокра ръка.
- Съхранявайте уреда и приставките му далеч от топлина. Не увивайте охранващия кабел около уреда, преди да го оставите за съхранение. Никога не дърпайте охранващия кабел директно, за да изключите уреда от електрическата мрежа.
- В случай на повреда на уреда, не го ремонтирайте и не заменяйте повредените части сами. Всички ремонти трябва да се извършват изключително от специализирани техници.
- Неспазването на това указание води до отпадане на гаранцията. Изключвайте уреда, когато не го използвате, за да избегнете прегряване. Препоръчително е уредът да не работи повече от 30 последователни минути, за да се избегне прегряване.
- Оставете уреда да се охлади за няколко минути след всяка сесия преди да продължите да го използвате.
- Този уред не е предназначен за използване от лица (включително деца) с намалени физически, сетивни или умствени способности или с липса на опит или познания, освен ако не са под надзор или са били инструктирани относно използването на уреда от лице, отговорно за тяхната безопасност. Децата трябва да бъдат наблюдавани, за да се гарантира, че няма да си играят с уреда.



## Компоненти на машинката за подстригване



## Акcesoари:



Четка за почистване



Смазочно масло



USB кабел

## ИНСТРУКЦИИ ЗА ЗАРЕЖДАНЕ

Този продукт съдържа литиева батерия с капацитет 600 mAh.

Времето за зареждане е около 90 минути.

След като продуктът е напълно зареден, времето за работа е 60 минути.

LED индикатор свети в червено по време на зареждане, а след това светва в зелено, когато продуктът е напълно зареден.

### Как се зарежда?

Уверете се, че бутонът за захранване е изключен.

Свържете USB кабела към гнездото (жака) за зареждане на продукта.

Включете захранващия адаптер в контакт.

**Забележка: Когато батерията се изтощи, можете да използвате машинката за подстригване, докато се зарежда.**

### Регулиране на дължината на подстригване

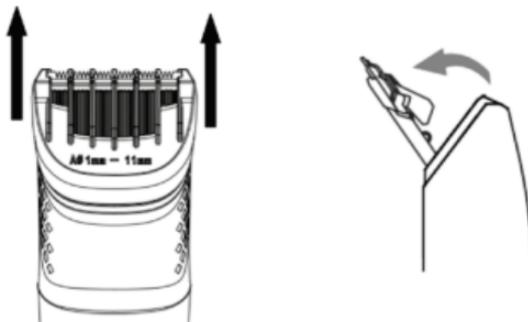
Продуктът разполага с 2бр. ограничителни гребени,

Ограничителен гребен А, дължината на подстригване е 1 мм, 1,5 мм, 2 мм...11 мм.

Ограничителен гребен В, дължината на подстригване е 12 мм, 12,5 мм, 13 мм...22 мм.

Изберете дължината на подстригване, като завъртите регулатора на дължината на подстригване в средата на машинката за подстригване. Всяка стъпка е 0,5 мм.

**Предупреждение: поставяйте или изваждайте ограничителния гребен само ако уредът е изключен.**



## Употреба

- 1) За да постигнете най-добри резултати, е добре да използвате уреда върху суха коса и да срешете добре косата преди подстригване, като се уверите, че няма заплитания.
- 2) Дръжте уреда спокойно и отпуснато, за да осигурите максимален контрол на подстригването и равномерен резултат. Процедирайте чрез къси движения, като постепенно обхождате главата.

## ИНСТРУКЦИИ ЗА ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА

Винаги изключвайте уреда и изваждайте щепсела от контакта, преди да го почиствате.

Свалете ограничителния гребен и внимателно натиснете острието напред, за да го извадите. Използвайте предоставената четка, за да го почистите от космите.

Никога не потапяйте уреда във вода. Почистете външната страна на машинката за подстригване с леко навлажнена мека кърпа.

След почистване смажете с 2/3 капки смазочно масло. След това поставете обратно острието и ограничителния гребен.

## ТЕХНИЧЕСКИ СПЕЦИФИКАЦИИ

Номинална мощност: 5V ~ 1.0A

Батерия: Li-ion 14500#600mA 3.7V

Мотор: 180#3.7V

Скорост на уреда: 6800±10% об/мин

## ИНФОРМАЦИЯ



Този символ върху нашия продукт доказва неговата съвместимост с Директива 2002/96 на ЕС относно правилното изхвърляне на отпадъци от електрическо и електронно оборудване (WEEE). Този символ показва, че този продукт не трябва да се изхвърля заедно с битови отпадъци. Трябва да го предадете в определен пункт за събиране на отпадъци от електрическо и електронно оборудване. Изхвърлянето на продукта трябва да отговаря на всички специфични закони за управление на отпадъците на общността. Свържете се с местния градски център, службата за изхвърляне на отпадъци или мястото на закупуване за повече информация относно събирането на отпадъци.

# ΚΟΥΡΕΥΤΙΚΗ ΜΗΧΑΝΗ - ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ

Αρχικά, σας ευχαριστούμε που επιλέξατε τα προϊόντα μας.  
Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες πριν χρησιμοποιήσετε αυτό το προϊόν.

## ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Κρατήστε αυτόν τον οδηγό για μελλοντική αναφορά.

- Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή στο μπάνιο ή σε συνθήκες υψηλής υγρασίας.
- Μην βυθίζετε ποτέ τη συσκευή σε νερό ή άλλα υγρά για να αποφύγετε ηλεκτροπληξία. Μην προσπαθήσετε να ενεργοποιήσετε τη συσκευή εάν πέσει στο νερό, αλλά αποσυνδέστε την αμέσως από το ρεύμα.
- Μην συνδέετε ή αποσυνδέετε την πρίζα με βρεγμένο χέρι.
- Κρατήστε τη συσκευή και τα εξαρτήματά της μακριά από θερμότητα. Μην τυλίγετε το καλώδιο τροφοδοσίας γύρω από τη συσκευή πριν την αποθηκεύσετε. Ποτέ μην τραβάτε απευθείας το καλώδιο ρεύματος για να αποσυνδέσετε τη συσκευή από το ρεύμα.
- Σε περίπτωση ζημιάς στη συσκευή, μην την επισκευάζετε και μην αντικαθιστάτε μόνοι σας τα κατεστραμμένα μέρη. Όλες οι επισκευές πρέπει να γίνονται αποκλειστικά από εξειδικευμένους τεχνικούς.
- Η μη τήρηση αυτής της οδηγίας ακυρώνει την εγγύηση. Απενεργοποιήστε τη συσκευή όταν δεν τη χρησιμοποιείτε για να αποφύγετε την υπερθέρμανση. Συνιστάται να μην λειτουργεί η συσκευή για περισσότερα από 30 συνεχόμενα λεπτά για να αποφευχθεί η υπερθέρμανση.
- Αφήστε τη συσκευή να κρυώσει για λίγα λεπτά μετά από κάθε συνεδρία πριν συνεχίσετε να τη χρησιμοποιείτε.
- Αυτή η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση από άτομα (συμπεριλαμβανομένων παιδιών) με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας ή γνώσης, εκτός εάν τους έχει δοθεί επίβλεψη ή οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής από άτομο υπεύθυνο για ασφάλεια. Τα παιδιά θα πρέπει να επιβλέπονται ώστε να διασφαλίζεται ότι δεν παίζουν με τη συσκευή.



## Εξαρτήματα κουρευτικής μηχανής



Περιοριστική χτένα Α

Περιοριστική χτένα Β

Λεπίδα

Δείκτης για το μήκος κοπής

Ρυθμιστής του μήκους κοπής

Διακόπτης on/off

LED

Άνοιγμα φόρτωσης

## Αξεσουάρ:



Четка за почистване



Смазочно масло



USB кабел

Βούρτσα καθαρισμού

Λιπαντικό

Καλώδιο USB

## ΟΔΗΓΙΕΣ ΦΟΡΤΩΣΗΣ

Αυτό το προϊόν περιέχει μπαταρία λιθίου 600 mAh.

Ο χρόνος φόρτισης είναι περίπου 90 λεπτά.

Μετά την πλήρη φόρτιση του προϊόντος, ο χρόνος εργασίας είναι 60 λεπτά.

Μια ένδειξη LED ανάβει κόκκινη κατά τη φόρτιση και μετά ανάβει πράσινη όταν το προϊόν είναι πλήρως φορτισμένο.

### Πώς χρεώνεται;

Βεβαιωθείτε ότι το κουμπί λειτουργίας είναι απενεργοποιημένο.

Συνδέστε το καλώδιο USB στην υποδοχή (βύσμα) για να φορτίσετε το προϊόν.

Συνδέστε το τροφοδοτικό ρεύματος σε μια πρίζα.

**Σημείωση: Όταν τελειώσει η μπαταρία, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε το κουρευτικό ενώ φορτίζει.**

### Ρύθμιση μήκους κοπής

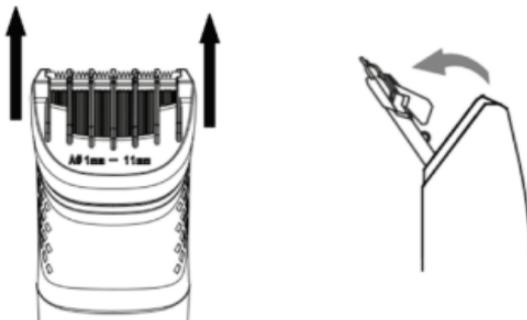
Το προϊόν έχει 2 τεμ. Περιοριστικές χτένες

Περιοριστική χτένα Α, το μήκος κοπής είναι 1mm, 1,5mm, 2mm...11mm.

Περιοριστική χτένα Β, το μήκος κοπής είναι 12mm, 12,5mm, 13mm...22mm.

Επιλέξτε το μήκος κοπής περιστρέφοντας το ρυθμιστή μήκους κοπής στη μέση της κουρευτικής μηχανής. Κάθε βήμα είναι 0,5 mm.

**Προειδοποίηση: εισάγετε ή αφαιρείτε την περιοριστική χτένα μόνο εάν η συσκευή είναι απενεργοποιημένη.**



## Χρήση

- 1) Για καλύτερα αποτελέσματα, καλό είναι να χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε στεγνά μαλλιά και να χτενίζετε καλά τα μαλλιά πριν τα κόψετε, φροντίζοντας να μην υπάρχουν μπερδέματα.
- 2) Διατηρήστε τη συσκευή ήρεμη και ξεκούραστη για να εξασφαλίσετε μέγιστο έλεγχο κοπής και ομοιόμορφο αποτέλεσμα. Προχωρήστε με σύντομες κινήσεις, σταδιακά σέρνοντας πάνω από το κεφάλι.

## ΟΔΗΓΙΕΣ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΥ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗΣ

Απενεργοποιείτε πάντα τη συσκευή και βγάξτε το φως από την πρίζα πριν την καθαρίσετε.

Αφαιρέστε τη χτένα ακινητοποίησης και σπρώξτε απαλά τη λεπίδα προς τα εμπρός για να την αφαιρέσετε. Χρησιμοποιήστε τη βούρτσα που παρέχεται για να το καθαρίσετε από τις τρίχες.

Μην βυθίζετε ποτέ τη συσκευή σε νερό. Καθαρίστε το εξωτερικό της κουρευτικής μηχανής με ένα ελαφρώς υγρό μαλακό πανί.

Μετά τον καθαρισμό, λιπαίνετε με 2/3 σταγόνες λιπαντικό. Στη συνέχεια, επανατοποθετήστε τη λεπίδα και τη χτένα στοπ.

## ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ

Ονομαστικό ισχύς: 5V ~ 1.0A

Μπαταρία: Li-ion 14500#600mA 3.7V

Κινητήρας: 180#3.7V

Ταχύτητα συσκευής: 6800±10% σ.α.λ

## Πληροφορίες



Αυτό το σύμβολο στο προϊόν μας αποδεικνύει τη συμμόρφωσή του με την Οδηγία 2002/96 της ΕΕ για τη σωστή απόρριψη απορριμμάτων από ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού (WEEE). Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι αυτό το προϊόν δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Πρέπει να το παραδώσετε σε καθορισμένο σημείο συλλογής απορριμμάτων ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού. Η απόρριψη του προϊόντος πρέπει να συμμορφώνεται με τυχόν ειδικούς κοινοτικούς νόμους διαχείρισης απορριμμάτων. Επικοινωνήστε με το κέντρο της πόλης σας, την υπηρεσία διάθεσης απορριμμάτων ή τον τόπο αγοράς για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τη συλλογή απορριμμάτων.



## MAȘINĂ DE TUNS PĂR – MANUAL DE UTILIZARE

În primul rând, vă mulțumim că ați ales produsele noastre.

Vă rugăm să citiți cu atenție instrucțiunile înainte de a utiliza acest produs.

### INFORMAȚII IMPORTANTE PRIVIND SIGURANȚA

Vă rugăm să păstrați acest ghid pentru referințe viitoare.

- Nu utilizați aparatul în baie sau în condiții de umiditate ridicată.
- Nu scufundați niciodată aparatul în apă sau în alte lichide pentru a evita șocurile electrice; nu încercați să porniți aparatul dacă acesta cade în apă, ci scoateți-l imediat din priză.
- Nu conectați sau deconectați aparatul cu mâna udă.
- Păstrați aparatul și accesoriile sale departe de căldură. Nu înfășurați cablul de alimentare în jurul aparatului înainte de a-l depozita. Nu trageți niciodată direct de cablul de alimentare pentru a deconecta aparatul de la rețea.
- În cazul în care aparatul este deteriorat, nu reparați sau înlocuiți singur piesele deteriorate. Toate reparațiile trebuie efectuate exclusiv de către tehnicieni specializați.
- Nerespectarea acestor instrucțiuni va anula garanția. Opriiți aparatul atunci când nu îl utilizați pentru a evita supraîncălzirea. Se recomandă ca aparatul să nu fie utilizat mai mult de 30 de minute consecutive pentru a evita supraîncălzirea.
- Lăsați aparatul să se răcească timp de câteva minute după fiecare sesiune înainte de a continua să îl utilizați.
- Acest aparat nu este destinat utilizării de către persoane (inclusiv copii) cu abilități fizice, senzoriale sau mentale reduse, sau cu lipsă de experiență sau cunoștințe, cu excepția cazului în care acestea sunt supravegheate sau au fost instruite cu privire la utilizarea aparatului de către o persoană responsabilă pentru siguranța lor. Copiii trebuie să fie supravegheați pentru a se asigura că nu se joacă cu aparatul.



## Componentele mășinii de tuns păr



Pieptene limitator A

Pieptene limitator B

Lamă

Indicatorul lungimi de tuns

Regulatorul lungimii de tuns

Comutator de on/off

LED

Bucșă de reîncărcare

## Accesorii:



Четка за почистване

**Perie de curățare**



Смазочно масло

**Ulei de ungere**



USB кабел

**Cablu USB**

## INSTRUCȚIUNI DE ÎNCĂRCARE

Acest produs conține o baterie cu litiu de 600 mAh.

Timpul de încărcare este de aproximativ 90 de minute.

Odată ce produsul este complet încărcat, durata de funcționare este de 60 de minute.

Indicatorul LED se aprinde în roșu în timpul încărcării, apoi se aprinde în verde atunci când produsul este complet încărcat.

### Cum se încarcă?

Asigurați-vă că butonul de alimentare este oprit.

Conectați cablul USB la priză de încărcare (mufă) a produsului.

Conectați adaptorul de alimentare la o priză.

**Notă: Atunci când bateria este descărcată, puteți utiliza mașina de tuns în timp ce aceasta se încarcă.**

### Reglarea lungimii de tuns

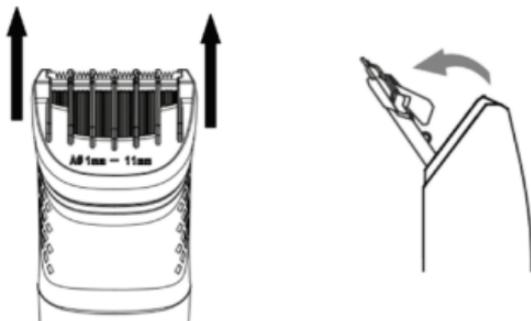
Produsul are 2 buc. piepteni limitatori,

Pieptenele de limitare A, lungimea de tăiere este de 1 mm, 1,5 mm, 2 mm...11 mm.

Pieptenele de limitare B, lungimea de tăiere este de 12 mm, 12,5 mm, 13 mm...22 mm.

Selectați lungimea de tăiere prin rotirea dispozitivului de reglare a lungimii de tăiere din mijlocul trimmerului. Fiecare pas este de 0,5 mm.

**Avertisment: introduceți sau scoateți pieptenele de oprire numai dacă aparatul este oprit.**



### Utilizare

- 1) Pentru cele mai bune rezultate, cel mai bine este să folosiți aparatul pe părul uscat și să pieptănați bine părul înainte de tăiere, asigurându-vă că nu există încurcături.
- 2) Țineți aparatul relaxat și relaxat pentru a asigura un control maxim al tăierii și un rezultat uniform. Prelucrați în mișcări scurte, lucrând treptat în jurul capului.

### INSTRUCȚIUNI DE CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE

Scoateți întotdeauna aparatul din priză și scoateți ștecherul din priză înainte de a-l curăța.

Îndepărtați pieptenele de oprire și împingeți ușor lama în față pentru a o scoate. Folosiți peria furnizată pentru a-l curăța de păr.

Nu scufundați niciodată aparatul în apă. Curățați partea exterioară a aparatului de tuns cu o cârpă moale ușor umezită.

După curățare, lubrifiați cu 2/3 picături de ulei lubrifiant. Apoi înlocuiți lama și pieptenele de oprire.

### SPECIFICAȚII TEHNICE

Putere nominală: 5V ~ 1.0A

Baterie: Li-ion 14500#600mA 3.7V

Motor: 180#3.7V

Viteza aparatului: 6800±10% rotații/min.

## INFORMAȚII



Acest simbol de pe produsul nostru dovedește conformitatea acestuia cu Directiva UE 2002/96 privind eliminarea corectă a deșeurilor de echipamente electrice și electronice (WEEE). Acest simbol indică faptul că acest produs nu trebuie eliminat împreună cu deșeurile menajere. Trebuie să îl predați la un punct de colectare DEEE desemnat. Eliminarea produsului trebuie să respecte orice legislație comunitară specifică privind gestionarea deșeurilor. Contactați centrul local al orașului, serviciul de eliminare a deșeurilor sau locul de achiziție pentru mai multe informații despre colectarea deșeurilor.